

Poland-Bydgoszcz: Electricity, heating, solar and nuclear energy

OJ S 249/2020 22/12/2020

Contract award notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Oddział Zabezpieczenia Centrum Szkolenia Sił Połączonych Organizacji

Traktatu Północnoatlantyckiego w Bydgoszczy

Postal address: ul. Szubińska 2

Town: Bydgoszcz

NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie

Postal code: 85-915

Country: Poland

Contact person: Wioleta Michalska

E-mail: w.michalska@ron.mil.pl

Telephone: +48 261419921

Fax: +48 261412584

Internet address(es):

Main address: <http://ozjftc.wp.mil.pl/pl>

Address of the buyer profile: <http://ozjftc.wp.mil.pl/pl>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: wojskowa jednostka budżetowa

I.5. Main activity

Defence

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Sprzedaż energii elektrycznej.

Reference number: 003/OZ/PI/2020

II.1.2. Main CPV code

09300000 Electricity, heating, solar and nuclear energy

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

1. Przedmiot zamówienia stanowi dostawa polegająca na sprzedaży energii elektrycznej.

2. Zamawiający dokonał podziału przedmiotu zamówienia na IV zadania:

1) sprzedaży energii elektrycznej – Trafostacja Basen – zadanie I;

2) sprzedaży energii elektrycznej – Trafostacja 3NSB – zadanie II;

3) sprzedaży energii elektrycznej – Trafostacja Koszary 2

— zadanie III;

4) sprzedaży energii elektrycznej – Trafostacja Park samochodowy – zadanie IV.

Obiekty stanowiące przedmiot zamówienia znajdują się na terenie kompleksów przy ul. Szubińskiej 105 i ul. Potockiego 14 w Bydgoszczy.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 3 270 738,76 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie I

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

09300000 Electricity, heating, solar and nuclear energy

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie

Main site or place of performance: Obiekty stanowiące przedmiot zamówienia znajdują się na terenie kompleksów przy ul. Szubińskiej 105 i ul. Potockiego 14 w Bydgoszczy.

II.2.4. Description of the procurement

Sprzedaży energii elektrycznej – Trafostacja Basen.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

18. Zamawiający zastrzega sobie możliwość skorzystania z prawa opcji określonego w art. 34 ust. 5 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2019 poz. 1843 z późn. zm.). Realizacja prawa opcji polegać będzie na zwiększeniu do 30 % ilości zamówienia podstawowego w sytuacji wyczerpania kwoty, przeznaczonej na realizację zamówienia podstawowego, o której mowa w § 6 ust. 1 umowy.

19. Prawo opcji, o którym mowa w pkt 18 niniejszej części, realizowane będzie na następujących zasadach:

1) prawo opcji realizowane będzie na takich samych warunkach jak zamówienie podstawowe;

2) ceny jednostkowe świadczonych dostaw w ramach prawa opcji będą takie same jak zamówienia podstawowego.

20. Zamawiający zastrzega sobie, iż część zamówienia określona jako „prawo opcji” jest uprawnieniem, a nie zobowiązaniem Zamawiającego. Wykonanie opcji może, ale nie musi nastąpić, w zależności od zapotrzebowania Zamawiającego i na skutek jego dyspozycji w tym zakresie. Brak wykonania zamówienia w tym zakresie nie będzie rodzić żadnych roszczeń ze strony Wykonawcy w stosunku do Zamawiającego.

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie II
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

09300000 Electricity, heating, solar and nuclear energy

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie

Main site or place of performance: Obiekty stanowiące przedmiot zamówienia znajdują się na terenie kompleksów przy ul. Szubińskiej 105 i ul. Potockiego 14 w Bydgoszczy.

II.2.4. Description of the procurement

Sprzedaży energii elektrycznej – 3NSB.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

18. Zamawiający zastrzega sobie możliwość skorzystania z prawa opcji określonego w art. 34 ust. 5 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2019 poz. 1843 z późn. zm.). Realizacja prawa opcji polegać będzie na zwiększeniu do 30 % ilości zamówienia podstawowego w sytuacji wyczerpania kwoty, przeznaczonej na realizację zamówienia podstawowego, o której mowa w § 6 ust. 1 umowy.

19. Prawo opcji, o którym mowa w pkt 18 niniejszej części, realizowane będzie na następujących zasadach:

1) prawo opcji realizowane będzie na takich samych warunkach jak zamówienie podstawowe;
2) ceny jednostkowe świadczonych dostaw w ramach prawa opcji będą takie same jak zamówienia podstawowego.

20. Zamawiający zastrzega sobie, iż część zamówienia określona jako „prawo opcji” jest uprawnieniem, a nie zobowiązaniem Zamawiającego. Wykonanie opcji może, ale nie musi nastąpić, w zależności od zapotrzebowania Zamawiającego i na skutek jego dyspozycji w tym zakresie. Brak wykonania zamówienia w tym zakresie nie będzie rodzić żadnych roszczeń ze strony Wykonawcy w stosunku do Zamawiającego.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie III

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

09300000 Electricity, heating, solar and nuclear energy

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie

Main site or place of performance: Obiekty stanowiące przedmiot zamówienia znajdują się na terenie kompleksów przy ul. Szubińskiej 105 i ul. Potockiego 14 w Bydgoszczy.

II.2.4. Description of the procurement

Sprzedaży energii elektrycznej – Trafostacja Koszary 2.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

18. Zamawiający zastrzega sobie możliwość skorzystania z prawa opcji określonego w art. 34 ust. 5 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2019 poz. 1843 z późn. zm.). Realizacja prawa opcji polegać będzie na zwiększeniu do 30 % ilości zamówienia podstawowego w sytuacji wyczerpania kwoty, przeznaczonej na realizację zamówienia podstawowego, o której mowa w § 6 ust. 1 umowy.

19. Prawo opcji, o którym mowa w pkt 18 niniejszej części, realizowane będzie na następujących zasadach:

1) prawo opcji realizowane będzie na takich samych warunkach jak zamówienie podstawowe;
2) ceny jednostkowe świadczonych dostaw w ramach prawa opcji będą takie same jak zamówienia podstawowego.

20. Zamawiający zastrzega sobie, iż część zamówienia określona jako „prawo opcji” jest uprawnieniem, a nie zobowiązaniem Zamawiającego. Wykonanie opcji może, ale nie musi nastąpić, w zależności od zapotrzebowania Zamawiającego i na skutek jego dyspozycji w tym zakresie. Brak wykonania zamówienia w tym zakresie nie będzie rodzić żadnych roszczeń ze strony Wykonawcy w stosunku do Zamawiającego.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information**II.2. Description****II.2.1. Title**

Zadanie IV

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

09300000 Electricity, heating, solar and nuclear energy

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie

Main site or place of performance: Obiekty stanowiące przedmiot zamówienia znajdują się na terenie kompleksów przy ul. Szubińskiej 105 i ul. Potockiego 14 w Bydgoszczy.

II.2.4. Description of the procurement

Sprzedaży energii elektrycznej – Trafostacja Park samochodowy – zadanie IV.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

18. Zamawiający zastrzega sobie możliwość skorzystania z prawa opcji określonego w art. 34 ust. 5 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2019 poz. 1843 z późn. zm.). Realizacja prawa opcji polegać będzie na zwiększeniu do 30 % ilości zamówienia podstawowego w sytuacji wyczerpania kwoty, przeznaczonej na realizację zamówienia podstawowego, o której mowa w § 6 ust. 1 umowy.

19. Prawo opcji, o którym mowa w pkt 18 niniejszej części, realizowane będzie na następujących zasadach:

1) prawo opcji realizowane będzie na takich samych warunkach jak zamówienie podstawowe;
2) ceny jednostkowe świadczonych dostaw w ramach prawa opcji będą takie same jak zamówienia podstawowego.

20. Zamawiający zastrzega sobie, iż część zamówienia określona jako „prawo opcji” jest uprawnieniem, a nie zobowiązaniem Zamawiającego. Wykonanie opcji może, ale nie musi nastąpić, w zależności od zapotrzebowania Zamawiającego i na skutek jego dyspozycji w tym zakresie. Brak wykonania zamówienia w tym zakresie nie będzie rodzić żadnych roszczeń ze strony Wykonawcy w stosunku do Zamawiającego.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 182-437195](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Zadanie I

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/12/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Orange Energia Sp. z o.o.

Postal address: Al. Jerozolimskie 160

Town: Warszawa

NUTS code: PL Polska

Postal code: 02-326

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 900 552,90 PLN

Total value of the contract/lot: 1 259 556,10 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 2

Title:

Zadanie II

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/12/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4
Number of tenders received from SMEs: 2
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 4
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Orange Energia Sp. z o.o.
Postal address: Al. Jerozolimskie 160
Town: Warszawa
NUTS code: PL Polska
Postal code: 02-326
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 292 595,15 PLN
Total value of the contract/lot: 850 200,37 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Lot No: 3

Title:

Zadanie III

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/12/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3
Number of tenders received from SMEs: 1
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 3
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Respect Energy S.A.
Postal address: ul. Rydygiera 8
Town: Warszawa
NUTS code: PL Polska
Postal code: 01-793
Country: Poland
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 395 703,50 PLN

Total value of the contract/lot: 995 733,99 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Lot No: 4

Title:

Zadanie IV

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/12/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Respect Energy S.A.

Postal address: ul. Rydygiera 8

Town: Warszawa

NUTS code: PL Polska

Postal code: 01-793

Country: Poland

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 227 113,50 PLN

Total value of the contract/lot: 165 248,30 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information

1. Wykonawca jest związany ofertą przez okres 60 dni (= sekcja IV.2.6 – 2 miesiące).
2. Zamawiający nie wymaga wniesienia wadium (na podstawie ustawy z dnia 19 czerwca 2020 r. o dopłatach do oprocentowania kredytów bankowych udzielanych przedsiębiorcom dotkniętym skutkami COVID-19 oraz o uproszczonym postępowaniu o zatwierdzenie układu w związku z wystąpieniem COVID-19).
3. Zamawiający nie przewiduje udzielenia zamówień, o których mowa w art. 67 ust. 1 pkt 7 ustawy Pzp.

4. Wykaz oświadczeń lub dokumentów potwierdzających spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia:

1) w zakresie potwierdzenia spełniania przez Wykonawcę warunków udziału w postępowaniu, Zamawiający żąda zgodnie z art. 26 ustawy Pzp następujących dokum.:

a) ważna koncesja na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu (sprzedaży) energią elektryczną, o której mowa w par. 2 ust. 1 pkt 1 rozporz. Ministra Przedsiębiorczości i Technologii z dnia 16 października 2018 r. w sprawie rodzajów dokum., jakich może żądać Zamawiający od Wykonawcy w postępowaniu o udzielenie zamówienia (Dz.U. z 2018 r. poz. 1993), zwanego dalej „rozporządzeniem ws. dokumentów”;

b) wykaz, o którym mowa w par. 2 ust. 4 pkt 2 rozporz. Ministra Przedsiębiorczości i Technologii z dnia 16 października 2018 r. w sprawie rodzajów dokum., jakich może żądać Zamawiający od Wykonawcy w postępowaniu o udzielenie zamówienia (Dz.U. z 2018 r. poz. 1993), zwanego dalej „rozporządzeniem ws. dokumentów”;

2) w zakresie braku podstaw do wykluczenia, Zamawiający żąda zgodnie z art. 26 ustawy Pzp i art. 24 ust. 11 ustawy Pzp następujących dokum.:

a) ośw i dokum., o których mowa w par. 5 pkt 1 oraz 4–6 rozporz. ws. dokum.;

b) ośw., o którym mowa w par. 5 pkt 10 rozporz. ws. dokum.;

c) dokum. i oświadczeń, o których mowa w par. 7 i 8 rozporz. ws. dok.;

3) ofertę składa się za pośrednictwem platformy, wskazanej w części XIII ust. 1 SIWZ, zgodnie z instrukcją korzystania z platformy.

5. Klauzula informacyjna RODO stanowi załącznik nr 4 do umowy.

6. Zamawiający wymaga aby Wykonawca przed podpisaniem umowy przedłożył Zamawiającemu aktualną umowę o świadczenie usług dystrybucji energii elektrycznej zawartą z operatorem systemu dystrybucji (OSD) na świadczenie usług dystrybucji energii elektrycznej na obszarze, na którym znajdują się miejsca dostarczenia energii (ul. Szubińska 105 i ul. Potockiego 14, 85-915 Bydgoszcz). Umowa musi pozostać ważna przez cały okres trwania umowy z Zamawiającym, z zastrzeżeniem obowiązku przedłożenia Zamawiającemu nowej umowy z OSD w przypadku, gdy upływa termin ważności poprzedniej umowy.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Każdemu Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów uPzp przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w dziale VI uPzp.

2. Środki ochrony prawnej wnosi się na zasadach określonych w art. 180 uPzp.

3. Termin wniesienia odwołania określa art. 182 uPzp.

4. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 uPzp.
5. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami uPzp czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie uPzp.
6. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami uPzp, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.
7. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej w postaci papierowej albo w postaci elektronicznej, opatrzone odpowiednio własnoręcznym podpisem albo kwalifikowanym podpisem elektronicznym.
8. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza, Sekretariat Departamentu Odwołań

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800 / +48 224587803

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

17/12/2020